

SABADO 8 DE AGOSTO DE 1812.

*Año V. de la gloriosa lucha del pueblo español contra la tiranía.*

## CÓRTESES.

**D**ía 7. Ha jurado la Constitución la Universidad de Salamanca y felicita al Congreso por haberla sancionado; añadiendo que se había mandado enseñar en la cátedra de Recopilación. = La resolución acostumbrada. =

Sr. Villanueva: recordó el expediente sobre el plan de estudios universal para toda la monarquía, que se halla en una comisión del Congreso. = Ha jurado la Constitución el juez, en 1.<sup>a</sup> instancia, de represalias y sus dependientes, las justicias, ayuntamientos y vecindario de Barcarrota, Alburquerque, Arandilla, Casar de Cáceres, &c., el Estado Mayor, Milicias urbanas é inválidos de Valencia de Alcántara, y el Gobernador y Ayuntamiento de Ciudad-Rodrigo.

La Regencia ha nombrado individuo del Tribunal especial de guerra en lugar del Sr. Bermudez, que ha hecho dimisión, al Sr. Espinosa Tello.

D. Mariano Gil de Bernabé, director de la academia militar de la Isla de Leon, dice que el 12 del corriente se verificarán los exámenes de los alumnos de aquella academia. = Sr. Garcia Herreros: llamó la atención del Congreso sobre una proclama dirigida á los Castellanos por la Regencia; leída esta, tomó la palabra y dixo: nada se habla en ella ni de las Cortes, ni de la Constitución, ni de los demas decretos benéficos á los pueblos, sin duda porque creará la Regencia que esto es propio del Congreso: en su consecuencia propuso se encargue à la comisión de Constitución que extienda una proclama à todos los pueblos de la nacion, hablandoles de la Constitución, de sus derechos &c. para que, al mismo tiempo que los generales encargados de mantener el orden en las provincias



2  
que vayan quedando libres, circulan la de la Regencia, lo hagan tambien con la del Congreso. = Insinuó que conven-  
dria la brevedad, pues el Sr. Galluzo, destinado á Casti-  
lla parece saldrá muy en breve. = Sr. Caneja: apoyó la  
anterior mocion. = Sr. Argüelles: tambien la apoyaria yo  
en un todo, si no viera que una omision poco afortuna-  
da ha sido la causa de esta proposicion; quando la ac-  
tual Regencia se instaló, dirigió á la nacion una procla-  
ma en que la habló de la Constitucion &c.; ahora no ha-  
brá tenido por conveniente hablar acerca de esto en la que  
ha dirigido á los pueblos de Castilla: por último apoyó  
la idea, oponiendose á que se encargue este trabajo á la  
comision de Constitucion, que ya está muy cansada. = Se  
aprobó la proposicion.

---

Sr. Conciso: hay otro boletin del ejército *grande*, en  
que parece se habla ya del paso del Niemen y de la retirada  
del quartel general ruso de Wilna ácia el interior del imperio,  
retirando todos los víveres, ganados y aun habitantes. Tam-  
bien hay noticias que aseguran de positivo que el tenien-  
te general Pardo de Figueroa, ministro español en Peters-  
burgo, manda la vanguardia del ejército ruso. = S. S. S. =  
D. O.

Agradecemos al S. D. O. este aviso, y mas le agrade-  
ceriamos si nos hubiese indicado el conducto por donde hu-  
biesemos podido adquirir dicho boletin; que aun no he-  
mos podido ver. Tenemos ya muchos y sólidos fundamen-  
tos para conservar muy buenas esperanzas sobre el éxito  
de la guerra en el Norte. Alexandro ha conocido sus ver-  
daderos intereses, y el verdadero modo de hacer la guerra:  
evitando los primeros impetus militares de Bonaparte, y dila-  
tando la contienda, puede prometerse la ruina de este: de-  
jarle internar en el pais, cortandole los recursos y medios  
de subsistir; atacar sus convoyes, cortar sus comunicacio-  
nes, apoderarse de su correspondencia, privar de la espe-  
ranza del saqueo á su famélica tropa y avaros generales, será  
*vencer sin combatir*. La guerra defensiva pondrá en desespe-  
racion al tirano corso y la penuria y necesidades atraerán  
tambien las de sus tropas: los rios caudalosos ofrecen á los



3  
rusos diques seguros contra la impetuosidad francesa, á lo menos hasta el mes de noviembre, para cuyo tiempo, por comenzar los yelos, son precisos otros planes en este punto.

### *Golpe maestro de Maret.*

Sabemos quien fue *Marat*: conocemos muy bien á *Marat*; y vamos á saber quien es *Maret*, duque de Bassano y secretario del tirano y ministro suyo, y embrollador del mismo y vil instrumento de sus maldades &c. &c. En la correspondencia, publicada en Lóndres, entre Bonaparte ó sea Maret y Romanzow, es muy curioso el modo con que el secretario del corso le habla al ruso (para engañarle como á un chino) sobre las escenas de Bayona, y la invasion de los franceses en la península: dice así: "Inglaterra habia preparado en España nuevas tramas, maquinadas con reflexion y en las tinieblas. No habiendole sido posible atraerse la determinacion de Carlos IV, formó un partido contra aquel príncipe que no quiso sacrificarle los intereses de su reyno. Se valió del nombre del principe de Asturias, y el padre fue derribado del trono en nombre del hijo. Los enemigos de la Francia y los partidarios de Inglaterra se apoderaron de la autoridad soberana. S. M. (este es el corso) llamado por Carlos IV, envió tropas á España, y comenzó la guerra en la península. "Podrá darse mayor insolencia y necedad! Si Maret queria engañar á Alexandro con esta pintura de los asuntos de España, es preciso creer que *Maret* y su amo el corso han perdido el juicio, pues que aun no conocen que ya son conocidos.

---

( Despachos del lord Wellington al conde de Bathurst, secretario de guerra.)

En el 1.º de 21 de julio en Cabrerizos, dice: en la tarde del 16 un grueso destacamento enemigo atravesó por Toro el Duero, cuyo paso era imposible impedir, porque se hallaba en posesion de todos los puentes y de muchos vados. En la mañana del 17 le repasó por Tordesillas y reunió su ejército en la Nava del Rey. El Lord tomó va-



4  
rias medidas para asegurar la retirada y reunion de algunas divisiones. = El 18, al romper el dia, el enemigo atacó las tropas que habia en Castrejon, las quales mantuvieron su puesto sin pérdida: casi al mismo tiempo rodeó por Alaxos el flanco izquierdo de Castrejon: las tropas se retiraron ordenadamente à Tordesillas de la Orden. Hallandose empeñada con la caballería francesa la brigada de caballería del mayor general Alten, y habiendo hecho prisionero al general Carrier, tubo orden el general Col de atacar con las brigadas de infanteria de los generales Anson y Hervey á la infanteria enemiga: los atacó y los deshizo á la bayoneta, con el auxilio de la brigada portuguesa del coronel Stubb: el enemigo huyó con mucha pérdida: Alten los persiguió y les hizo 240 prisioneros. El ejército se reconcentró á la izquierda del Tormes.

2.º *Flores de Avila 24 de de julio de 1812.* = Ambos exercitos quedaban el 21 cerca del Tormes. El enemigo pasó este rio en la tarde del mismo dia. Casi todo el exercito aliado pasó el Tormes en aquella tarde por Salamanca y sus inmediaciones. = En la noche hubo noticias de que Clauset habia llegado á Pollos el 20 con la caballería y artilleria volante del ejército del Norte. = En la noche del 21 el enemigo se apoderó de Calvarrasa de arriba y de una de las alturas, llamadas los Arapiles. = Despues de una infinidad de evoluciones y movimientos, parece que el enemigo determinó su plan y lo puso en execucion á las 2 de la tarde. = La extension de su linea ácia su izquierda, y el haber avanzado sobre nuestra derecha, no obstante que sus tropas ocupaban aun una situacion muy ventajosa, y que su posicion estaba bien defendida por la artilleria, proporcionó una ocasion para atacarle; para lo que fueron tomadas las medidas convenientes.

El ataque contra la izquierda del enemigo tuvo un éxito competente feliz: el general Packesham sostenido bizarramente por la caballería portuguesa de D. Urban y de Hervey flanqueó al enemigo y arrolló quanto se le opuso: Bradfard y las divisiones 4.ª y 5.ª de caballería al mando de Cotton atacaron al enemigo de frente y le desalojaron de una



5

y otra altura, hasta ganarle el flanco. El general Pack atacó con el mayor denuedo el uno de los Arapiles. La caballería de Cotton cargó tan bizarra como felizmente á un cuerpo de infantería arrollándolo y acuchillándolo: en esta carga fué muerto el general Le-Marchant. Despues que se llegó á la cumbre de las alturas, una division de infantería enemiga se hizo firme contra la 4.<sup>a</sup> division; la qual, despues de una obstinada resistencia, tuvo que ceder por haber sido cargada por su izquierda con nuevas fuerzas frustrado el ataque del general Pak contra la altura del Arapil. El mariscal Bereford dispuso que la brigada de Spry, mudase de frente y dirigiese sus fuegos al flanco de la division enemiga: pronto se restableció la batalla con la ventaja que antes: la derecha del enemigo, reforzada con las tropas que habian huido de su izquierda, y con las que se retiraron entonces del Arapil, continuaba su resistencia. Por lo que mandó el Lord que varias divisiones envolviesen la derecha enemiga, mientras la sexta atacaba por el frente. Ya era de noche cuando ganó este puesto la sexta y el enemigo huyó por los bosques ácia el Tórmes. El Lord los perseguió: á favor de la noche escaparon muchos, que debian haber caido en nuestras manos. Al rayar el dia se le siguió el alcance, y se continuó toda la mañana: habiendo pasado el Tórmes se alcanzó la retaguardia enemiga cerca de la Serna: la caballería huyó abandonando la infantería á su suerte: fue muy bizarra la carga que dió á la infantería enemiga la brigada de linea de la legion alemana del Rey, á las órdenes de Bock; quedaron prisioneros tres batallones de la primera division del enemigo, se contiuyó en su seguimiento hasta Peñaranda, donde se hizo noche, y todavia van las tropas persiguiendo al enemigo fugitivo: ahora están considerablemente adelantados en el camino de Valladolid por Arevalo. Ayer se les incorporaron la caballería y artillería del ejército del norte, que han llegado demasiado tarde, segun es de esperar, para que le sean de grande utilidad. Es imposible calcular á quanto asciende la pérdida del enemigo. Se le han cogido... (el numero de cañones tomados no se ha averiguado aun) piezas de artillería, varios



carros de municiones, 2 águilas, 6 banderas, 1 general, 3 coroneles, 3 tenientes coroneles, 14 oficiales, de 6 à 79 soldados; y otros destacamentos están enviando más prisioneros á cada instante. El número de muertos es muy crecido. El mariscal Marmont va mal herido, y ha perdido un brazo; y 4 generales enemigos han sido muertos, y varios heridos. El Lord concluye diciendo, que en esta jornada no ha tenido sino motivos para estar satisfecho de la conducta de los generales oficiales y soldados tanto ingleses como portugueses y españoles; de las autoridades españolas, y del pueblo en general.

*Pérdida del ejército al mando de lord Wellington.*

En la acción de Castrejon el 18 de julio de 1812. = Muertos. = Ingleses, 61; caballos, 59. = Portugueses 34. = Heridos. Ingleses, 297; caballos 65. = Portugueses, 96. = Extraviados. Ingleses 27. = Portugueses 27. = Total, 488.

*En la batalla del 22.*

Muertos. Ingleses 338. = Portugueses, 304. = Españoles 2. = Heridos. Ingleses 2714; caballos 120. = Portugueses 1552; caballos 13. = Españoles 4. = Extraviados. Ingleses 74. = Portugueses 182. = Total: Ingleses 3176. = Portugueses 2038. = Españoles 6. = Suma 5220.

*En la acción del 23 sobre la Serna.*

Muertos. = Ingleses 51; caballos 67. = Heridos. = Ingleses 60; caballos 46. = Extraviados 6.

(Gaceta extraordinaria de la Regencia.)

*Partes telegráficas de la línea.*

*Día 7. = Desde las 12 de ayer hasta las de hoy. =*

Los mismos trabajos en ambas líneas, habiéndolos aumentado los enemigos con hacer un arrecife con varios parapetos desde el campamento de la Algaida hasta la casa fuerte circular. = Al ponerse el sol de ayer, y á las 11 y 10 minutos de hoy, han arrojado los enemigos granadas á esta plaza; haciendo fuego al mismo tiempo á Puntales, que



7  
contestó con las baterías de tierra y fuerzas sutiles. = En el campo de Guía del Puerto de Santa Maria han estado haciendo el exercicio ayer á las 6 unos 1000 infantes; y hoy por la mañana unos 500. = Han pasado del Puerto ó Puerto-real 8 carros de municiones y pertrechos, 3 cubiertos, y 3 con madera: de Puerto-real al Puerto 3 carros cubiertos, 2 con efectos, uno con gente, al parecer enfermos, y 2 carretas cargadas: de Puerto real á Chiclana 150 infantes, en partidas, 69 bagages con equipages, y 30 cáñilas con sacos. = A las 5 de la mañana, vinieron de Puerto-real como unos 1000 infantes con sus equipajes. = Han entrado de Levante un transporte ingles con tropa de su nacion, y 6 con tropa española.

### CAPITANIA DEL PUERTO.

Dia 7. = De las 12 de ayer á las de hoy han entrado: (de Halifax fr. ing. Mensagero con provisiones: de la Havana b. pol. esp. Mercedes con frutos: de Tanager b. de guerra ing. Basilisk. Conduce 2 transp. de su nacion con ganado vacuno: de Lisboa meo. y port. la Soledad con verduras: de Algeciras 3 meos. esp. con ganado, carbon y frutas.

---

## Redactor general del 7 de Agosto.

### VARIEDADES.

Primero y segundo boletin del exercito grande (frances.) (Están tomados del Conciso de antes de ayer, en cuya redaccion ni aun siquiera mencion ha hecho de ellos.)

IMPRESOS. = A las cortes. = Los vecinos de la feligresia de Sta. Eugenia de Mougas y S. Miguel de la villa de Suso, (provincia de Tuy) piden á las Cortes proteccion contra el extraordinario poder de los Monges Bernardos, (que les chupan la sangre), y que la audiencia de la Coruña cumpla con el decreto de las mismas Cortes de 6 de agosto de 1811.



*Gaceta de la Regencia del 6.* = El 19 último, dió José audiencia á la diputacion de Valencia, compuesta de 24 individuos. El presidente le arengó pidiéndole pasase á aquella ciudad y celebrase Cortes. Sugerion miserable de los ministros de José!

*Diario mercantil del 6.* = Mucho se ha censurado al gobierno, privándole así de la energía que solo puede darle la confianza pública. Si en cada ignorante tiene un censor, ¿qué paso dará sin timidez? Todos han querido hablar, y de cosas que no entienden: así hemos visto á militares tratando de cosas eclesiásticas, ¿qué mucho que los eclesiásticos quieran dar planes de guerra!

*Real Consulado.* = El 13 se rematarán 3 sobornales de añil, apreciados á razón de 16 rs. pta. libra, y 150 resmas de papel ordinario, á 50 rs. vn.

*Artículo comunicado.*

Un plebeyo dice que, si es cierto (y muy cierto) que entre los regidores recién nombrados en Cádiz hay sastres y zapateros, se debiera haber expresado su calidad y profesión con letras muy gordas, porque esto honra tanto á los elegidos como al pueblo, y porque nuestros aliados vean que no son ellos solos los que tienen maestros sastres en el gobierno municipal. (\*)

**CALLE ANCHA.**

No se ha admitido la renuncia de la secretaria de Hacienda al Señor Salazar. = Se ha encargado la inspeccion general de infantería á D. Tomas O-Donojú, y la caballería á D. Juan O-Donojú.

Cádiz 6. = Las Cortes, á propuesta de la Regencia, han concedido al Excelentísimo Señor duque de Ciudad-Rodrigo, el collar (de la insigne orden del Toison de oro.

(\*) El que ellos llaman lord-mayor es en el presente año un maestro sastre.

**CADIZ:**  
Imprenta de D. Manuel Ximenez Carreño, calle Ancha.